



ที่ มท ๐๓๐๙.๓/ว ๑๕๕๕๐

กรมการปกครอง
ถนนอัษฎางค์ กทม. ๑๐๒๐๐

๑ ตุลาคม ๒๕๕๗

เรื่อง แนวทางการปฏิบัติงานด้านการทะเบียนชื่อบุคคล

เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัดทุกจังหวัด และปลัดกรุงเทพมหานคร

- อ้างถึง ๑. หนังสือกระทรวงมหาดไทย ที่ มท ๐๓๐๒/ว ๒๙๖๖ ลงวันที่ ๓ พฤศจิกายน ๒๕๓๖
๒. หนังสือกรมการปกครอง ที่ มท ๐๓๑๐.๒/ว ๑๔๘๑ ลงวันที่ ๒๗ มิถุนายน ๒๕๔๔
๓. หนังสือกรมการปกครอง ที่ มท ๐๓๐๙.๓/ว ๘๐๐๒ ลงวันที่ ๒๔ มิถุนายน ๒๕๕๗

ตามที่กรมการปกครอง ได้แจ้งแนวทางการปฏิบัติงานด้านการทะเบียนชื่อบุคคล ในการที่บุคคลสัญชาติไทย ยื่นคำขอเปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง และจดทะเบียนตั้งชื่อสกุล ให้สำนักทะเบียนอำเภอในเขตพื้นที่จังหวัด และสำนักงานเขตในเขตกรุงเทพมหานครถือปฏิบัติ ความละเอียดแจ้งแล้วนั้น

กรมการปกครองขอเรียนว่า

๑. ปัจจุบันได้มีบุคคลสัญชาติไทยจำนวนมาก นิยมชมชอบที่จะขอเปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง และขอจดทะเบียนตั้งชื่อสกุล โดยจะมีการแจ้งเหตุผลต่อนายทะเบียนท้องที่ว่า เพื่อความเป็นสิริมงคล ซึ่งเป็นความเชื่อด้านดวงชะตาหรือด้านโหราศาสตร์ และในขณะเดียวกันจะมีบุคคลสัญชาติไทยที่มีเจตนาทุจริตมายื่นคำขอเปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง และขอจดทะเบียนตั้งชื่อสกุลใหม่ เพื่อหลีกเลี่ยงหรือหลบหนีการดำเนินคดีอาญาหรือคดีแพ่ง ที่ได้กระทำความผิดในชื่อตัว ชื่อสกุลเดิม

๒. การใช้ดุลพินิจของนายทะเบียนท้องที่ ในการอนุญาต/ไม่อนุญาต ให้บุคคลสัญชาติไทยเปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง และจดทะเบียนตั้งชื่อสกุล จะมีความสำคัญ ดังนี้

(๑) เพื่อให้เป็นไปตามพระราชปณิธานของพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ ๖

(๒) เพื่อเป็นการรักษาขนบธรรมเนียมประเพณี และอนุรักษ์หลักการใช้ภาษาไทย อันเป็นเอกลักษณ์ประจำชาติ และการใช้ดุลพินิจควรจะเป็นไปเพื่อความสงบเรียบร้อยของสังคม

(๓) จะเป็นการป้องกันการกระทำทุจริตทางการทะเบียน และบัตรประจำตัวประชาชน ได้อีกทางหนึ่ง

๓. เพื่อให้การอนุญาตให้บุคคลสัญชาติไทยเปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง และจดทะเบียนตั้งชื่อสกุล เป็นไปตามพระราชปณิธานของล้นเกล้าฯ รัชกาลที่ ๖ และเพื่อเป็นการรักษาขนบธรรมเนียมประเพณี และอนุรักษ์หลักการใช้ภาษาไทยอันเป็นเอกลักษณ์ประจำชาติ ตลอดจนเพื่อเป็นการป้องกันการกระทำทุจริตทางการทะเบียน และบัตรประจำตัวประชาชน อาศัยอำนาจตามความในข้อ ๓๘ แห่งระเบียบกระทรวงมหาดไทยว่าด้วยการทะเบียนชื่อบุคคล พ.ศ. ๒๕๕๑ จึงเห็นควรกำหนดแนวทางปฏิบัติงานด้านการทะเบียนชื่อบุคคล กรณีมีผู้มายื่นคำขอเปลี่ยนชื่อตัว ชื่อรอง และขอจดทะเบียนตั้งชื่อสกุล (คำขอ แบบ ข.๑) ต่อนายทะเบียนท้องที่ ดังนี้

(๑) นายทะเบียนท้องที่พิจารณาแล้วเห็นว่า ชื่อตัว ชื่อรอง หรือชื่อสกุลที่ขอจดทะเบียนนั้น เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่กฎหมายบัญญัติไว้ สามารถยืนยันความหมายหรือคำแปลที่กำหนดในพจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน หรือพจนานุกรมฉบับอื่น หรือที่หน่วยราชการกำหนดความหมายไว้ ใช้ตัวสะกดตัวการันต์

/ถูกต้องตาม...

ถูกต้องตามหลักภาษาไทย ไม่ขัดต่อขนบธรรมเนียมประเพณีและความสงบเรียบร้อยของสังคม รวมทั้งกรณีของ ผู้ที่เคร่งครัดต่อศาสนาบางศาสนา เช่น บุคคลสัญชาติไทยที่นับถือศาสนาอิสลามขอตั้งหรือเปลี่ยนชื่อตัว ชื่อรอง หรือชื่อสกุลไม่เป็นภาษาไทย หากสามารถยืนยันความหมายตามหลักศาสนาหรือคำแปลได้ นายทะเบียนท้องที่ ก็สามารถใช้อดุลพินิจในการอนุญาตได้

(๒) หากนายทะเบียนท้องที่พิจารณาแล้วเห็นว่า ชื่อตัว ชื่อรอง หรือชื่อสกุล ที่ขอจดทะเบียน นั้น ไม่เป็นไปตามหลักเกณฑ์ที่กฎหมายบัญญัติไว้หรือไม่สามารถยืนยันความหมายหรือคำแปลที่กำหนดใน พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถานหรือพจนานุกรมฉบับอื่น ใช้ตัวสะกดตัวการันต์ไม่ถูกต้องตามหลักภาษาไทย ตลอดจน ชื่อตัว ชื่อรอง หรือชื่อสกุลที่ขอจดทะเบียนนั้น อาจจะขัดต่อขนบธรรมเนียมประเพณีและความสงบ เรียบร้อยของสังคม ให้นายทะเบียนท้องที่ชี้แจงแนะนำให้ประชาชนผู้ยื่นคำขอตระหนักถึงผลกระทบที่จะเกิดขึ้น ต่อครอบครัวและบุตรหลานในอนาคต แต่หากประชาชนผู้ยื่นคำขอยืนยันที่จะขอเปลี่ยนชื่อตัว ชื่อรอง หรือชื่อสกุล ดังกล่าว ในการนี้ นายทะเบียนท้องที่ที่สามารถใช้อดุลพินิจสั่งไม่อนุญาตให้เปลี่ยนชื่อตัว ตั้งหรือเปลี่ยนชื่อรอง หรือ ตั้งชื่อสกุล โดยให้นายทะเบียนท้องที่แจ้งในคำขอแบบ ข.๑ ให้ผู้ยื่นคำขอทราบเป็นลายลักษณ์อักษร และหาก ผู้ยื่นคำขอประสงค์จะอุทธรณ์คำสั่งของนายทะเบียนท้องที่ ให้ผู้ยื่นคำขออุทธรณ์เป็นหนังสือภายในสามสิบวัน นับแต่วันทราบคำสั่งต่อนายทะเบียนท้องที่ และให้นายทะเบียนท้องที่พิจารณาดำเนินการตามความใน พระราชบัญญัติชื่อบุคคล พ.ศ. ๒๕๐๕ แก้ไขเพิ่มเติม (ฉบับที่ ๒) พ.ศ. ๒๕๓๐, (ฉบับที่ ๓) พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๑๘ และระเบียบกระทรวงมหาดไทย ว่าด้วยการทะเบียนชื่อบุคคล พ.ศ. ๒๕๕๑ ข้อ ๒๓ และ ข้อ ๒๔ และแจ้งให้ ผู้ยื่นคำขอทราบ ว่า หากผู้ยื่นคำขอไม่พอใจในคำวินิจฉัยอันเป็นที่สุดของผู้พิจารณาอุทธรณ์สามารถใช้สิทธิฟ้องคดี ต่อศาลปกครองตามความในพระราชบัญญัติจัดตั้งศาลปกครองและวิธีพิจารณาคดีปกครอง พ.ศ. ๒๕๔๒ มาตรา ๔๒

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ และแจ้งให้นายทะเบียนท้องที่ และนายทะเบียนท้องที่เขต ทราบ และถือปฏิบัติต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นายกฤษฎา บุญราช)

ผู้ว่าราชการจังหวัดสงขลา รักษาการในตำแหน่ง
อธิบดีกรมการปกครอง

สำนักบริหารการทะเบียน

ส่วนการทะเบียนทั่วไป

โทร ๐-๒๗๙๑-๗๐๑๗-๙

โทรสาร ๐-๒๗๙๑-๗๐๔๙